|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| cid:image003.png@01D43AF0.079B0930 | | **国 际 电 信 联 盟**  **电信标准化局** | |  |
|  | | | 2019年2月27日，日内瓦 | |
| 文号： | **电信标准化局第4/9号集体函 SG9/SP** | | 致：  – 国际电联各成员国主管部门；  – ITU-T部门成员；  – 参加第9研究组工作的ITU-T部门准成员；  – 国际电联学术成员 | |
| 电话： | +41 22 730 5858 | |
| 传真： | +41 22 730 5853 | |
| 电子邮件： | [tsbsg9@itu.int](mailto:tsbsg9@itu.int) | |
| 网页： | <http://itu.int/go/tsg09> | |
| 事由： | **第9研究组会议；2019年6月6-13日，日内瓦** | | | |

尊敬的先生/女士：

我谨邀请您参加将于2019年6月6日至13日（含）在日内瓦国际电联总部召开的第9研究组（宽带有线与电视）的下一次会议。

我谨在此提请各位注意两条重要更新信息：目前会议注册需要联系人批准，而且申请与会补贴和签证的程序已有变更。详情请参见**附件A**和[电信标准化局第68号通函](https://www.itu.int/md/T17-TSB-CIR-0068)。

加入第9研究组，对改变宽带和有线电视未来的国际标准化工作形成影响。

即将召开的第9研究组会议将与2019年6月7日同地召开的国际电联讲习班**“欧洲电视的未来”**一同举行。应注意该讲习班和第9研究组会议的注册是分开进行的。有关最新信息将在第9研究组网页公布：（<http://itu.int/ITU-T/go/tsg9>）。

同时，有关无障碍获取视听媒体的跨部门报告人组（IRG-AVA）会议将于2019年6月6日下午在日内瓦召开。该会议将使用远程参与功能。更多信息将在IRG- AVA网页公布：<https://itu.int/en/irg/ava>。

第9研究组会议将于第一天09:30开始。与会者的注册工作将自08:30起在[Montbrillant大楼入口处](https://www.itu.int/en/about/Documents/itu-plan.pdf)进行。有关每日会议厅安排的信息将在国际电联总部各处的电视屏幕上显示，也可[点击此](http://handle.itu.int/11.1002/apps/meeting-rooms)处在线查询。

经第9研究组主席（Satoshi Miyaji先生）及管理团队同意起草的会议**议程**草案及**时间表**草案分别见**附件B**和**附件C**。

**重要截止日期：**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 两个月 | 06-04-2019 | – 提交需要翻译的[ITU-T成员文稿](http://itu.int/net/ITU-T/ddp/) |
| 六周 | 25-04-2019 | – 申请与会补贴（通过在线注册表格进行；详情见附件A）  – 提交口译服务请求（通过在线注册表格） |
| 一个月 | 06-05-2019 | – 预注册（通过研究组主页在线注册表格进行）  – 提交签证协办函请求（详情见附件A） |
| 12个工作日 | 24-05-2019 | – 提交[ITU-T成员文稿](http://itu.int/net/ITU-T/ddp/)（通过文件直传系统） |

祝您与会顺利且富有成效。

|  |  |
| --- | --- |
| 顺致敬意！  （原件已签）  电信标准化局主任 李在摄 | This QR code redirects to the latest meeeting information at: http://handle.itu.int/11.1002/groups/sg9ITU-T SG9 |
| 最新会议信息 |

**附件：**3件

**附件A****会议实用信息**

工作方法与设施

**提交和获取文件：**会议将为无纸化会议。成员文稿应通过[文件直传](http://itu.int/net/ITU-T/ddp/)系统提交；临时文件草案应使用[适当模板](https://www.itu.int/en/ITU-T/studygroups/Pages/templates.aspx)通过电子邮件提交给研究组秘书处。通过研究组主页可获取会议文件，但仅限于ITU-T成员/[TIES账户持有者](http://www.itu.int/TIES/)。

**口译服务：**因预算限制，只有当成员国提出申请时才为闭幕全体会议提供。应通过在注册表内相关方框中打勾的方式，**在会议开始至少六周前**提出请求。

**无线局域网：**国际电联的所有会议厅均提供无线局域网设施（网络名称：“ITUwifi”，密码：itu@GVA1211），供代表使用。可在现场和ITU-T网站（<http://itu.int/ITU-T/edh/faqs-support.html>）查阅详细信息。

**电子储物箱：**会议期间代表可使用ITU-T RFID胸卡开关电子储物箱。电子储物箱设在[Montbrillant大楼](https://www.itu.int/en/about/Documents/itu-plan.pdf)注册区域之后。

**打印机：**在代表休息处以及靠近所有[主要会议厅](https://www.itu.int/en/about/Documents/itu-plan.pdf)处均有打印机可用。为避免需在代表计算机上安装驱动程序，文件可通过电子邮件将其“电子打印”传给所用的打印机。详情见：  
<http://itu.int/ITU-T/go/e-print>。

**借用手提电脑：**国际电联服务台（[servicedesk@itu.int](mailto:servicedesk@itu.int)）将为代表提供几部手提电脑，按先来者优先的原则，供代表使用。

**预注册、新代表、与会补贴和协助办理签证**

**预注册：**请ITU-T会议的与会者**在会议开始至少一个月前**通过研究组主页进行在线预注册。请成员尽可能吸收女代表加入代表团。根据电信标准化局[第68号通函](https://www.itu.int/md/T17-TSB-CIR-0068)，新的注册系统要求所有的注册申请需经过联系人批准。

**新代表：**将邀请新代表参加入门介绍（MENTORING PROGRAMME） ，包括抵达时的迎新简介、引导参观国际电联总部以及一个有关ITU-T工作的情况介绍会。如欲参加，请联系：[ITU‑Tmembership@itu.int](mailto:ITUTmembership@itu.int)。针对新代表的快速指南[见此处](https://www.itu.int/en/ITU-T/info/Documents/ITU-T-Newcomer-Guide.pdf)。

**与会补贴：**视可用资金情况，可能会向每个[具备相关资格国家](https://www.itu.int/en/ITU-T/gap/Documents/Fellowships_BSG_EligibleCountries.pdf)的主管部门提供两份非全额与会补贴，以促进相关国家代表的与会。新的注册系统将向勾选了注册表中相应方框的代表发送与会补贴申请表。**与会补贴申请最迟必须在2019年4月25日前收妥，因此强烈建议在会议开始至少七周前进行活动注册并启动申请程序。**请注意，决定发放与会补贴的标准包括：国际电联的可用预算、积极参与的程度（包括申请者向会议提交书面文稿）、不同国家和区域间的公平分配以及性别平衡。

**签证支持：**如有需要，必须**至少在到达瑞士之日前**向驻贵国的瑞士代表机构（使馆或领事馆）申请签证。如果贵国没有此类机构，则请向驻出发国最近的此类机构申请。由于截止日期各不相同，因此建议直接向相关代表机构咨询并尽早申请。

如果遇到问题，国际电联可根据您所代表的主管部门或实体提出的正式请求与有权能的瑞士当局接触，以便为发放签证提供方便。申请应在**不晚于会议召开日的一个月前**通过勾选注册表中相应的方框提出，如有问题，请发送电子邮件至国际电联差旅科（travel@itu.int（请注明**“签证协办”（visa support）**）。

**到访日内瓦：酒店、公共交通**

**到访日内瓦：**为在日内瓦参加国际电联会议的代表准备的实用信息可在以下网址找到：<http://itu.int/en/delegates-corner>。

**酒店折扣：**若干日内瓦酒店为出席国际电联会议的代表提供优惠价格，并提供一张使用日内瓦公共交通系统的免费卡。欲了解参与优惠活动的酒店名单以及如何取得折扣的指南，请访问以下网址：<http://itu.int/travel/>。

**附件B**

第9研究组会议议程草案（2019年6月6-13日，瑞士日内瓦）

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **#** | **议项** |  |
|  | 第9研究组会议开幕   * 1. 批准议程   2. 批准第9研究组之前的报告   3. 批准会议时间安排   4. 文件分配   5. 收到的联络声明   6. 会议设施和实用信息   7. 新人欢迎资料夹 |  |
|  | 对上次会议以来中期活动的反馈 |  |
|  | 第9研究组组织结构   * 1. 第9研究组管理团队   2. 工作组结构及其管理   3. 课题报告人和副报告人   4. 联络官 |  |
|  | 向开幕全体会议提交的文稿 |  |
|  | 与第9研究组相关的电信标准化顾问组（TSAG）成果 |  |
|  | 其他组/讲习班的报告和联络声明 |  |
|  | 推进第9研究组工作和讲习班的组织 |  |
|  | 计划在本次会议上获得批准/赞成/决定/同意的文件   * 1. 知识产权问询 |  |
|  | 开幕全体会议的其他事宜 |  |
|  | | |
|  | 知识产权问询 |  |
|  | 批准/赞成/决定建议书草案和同意其他实际成果   * 1. 建议书   2. 增补   3. 技术论文和报告   4. 其他 |  |
|  | 批准工作组报告和课题会议报告 |  |
|  | 发出的联络声明 |  |
|  | 同意开展新工作项 |  |
|  | 更新第9研究组工作计划 |  |
|  | 新/修订课题（如有） |  |
|  | 任命新报告人、副报告人、联络官 |  |
|  | 第9研究组下一次会议的日期和地点 |  |
|  | 未来的中期活动（工作组和报告人会议） |  |
|  | 未来与第9研究组相关的活动 |  |
|  | 闭幕全体会议的其他事宜 |  |
|  | 闭幕 |  |

**注1：**开幕全体会议（2019年6月6日）将处理议项1至9，闭幕全体会议（2019年6月13日）将处理议项10至22。

**注2**：议程的更新见SG9-TD511。

**附件C**

第9研究组会议时间表草案（2019年6月6-13日，瑞士日内瓦）

|  | **星期四**  **6月6日** | | | | **星期五 6月7日** | | | | **星期六** | **星期日 6月** | **星期一**  **6月10日** | | | | **星期二**  **6月11日** | | | | **星期二6月12日** | | | | **星期四6月13日** | | | |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| ***会议*** | ***1*** | ***2*** | ***3*** | ***4*** | ***1*** | ***2*** | ***3*** | ***4*** |  |  | ***1*** | ***2*** | ***3*** | ***4*** | ***1*** | ***2*** | ***3*** | ***4*** | ***1*** | ***2*** | ***3*** | ***4*** | ***1*** | ***2*** | ***3*** | ***4*** |
| **全会** | **X** | **X** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **X** | **X** |
| **工作组** |  | **2** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **X** | **X** |  |  |
| **讲习班** |  |  |  |  | **3** | **3** | **3** | **3** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **Q1/9** (ex.Q1/9) |  |  | -- | -- |  |  |  |  |  |  | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- |  |  |  |  |
| **Q2/9** (ex.Q3/9) |  |  | -- | -- |  |  |  |  |  |  | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- |  |  |  |  |
| **Q4/9** (ex.Q11/9) |  |  | -- | -- |  |  |  |  |  |  | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- |  |  |  |  |
| **Q5/9** (ex.Q4/9) |  |  | -- | -- |  |  |  |  |  |  | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- |  |  |  |  |
| **Q6/9** (ex.Q5/9) |  |  | -- | -- |  |  |  |  |  |  | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- |  |  |  |  |
| **Q7/9** (ex.Q7/9) |  |  | -- | -- |  |  |  |  |  |  | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- |  |  |  |  |
| **Q8/9** (ex.Q8/9) |  |  | -- | -- |  |  |  |  |  |  | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- |  |  |  |  |
| **Q9/9** (ex.Q10/9) |  |  | -- | -- |  |  |  |  |  |  | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- |  |  |  |  |
| **Q10/9** (ex.Q13/9) |  |  | -- | -- |  |  |  |  |  |  | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- |  |  |  |  |
| **IRG-AVA** |  |  |  | X |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **新代表** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **1🡪** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

**会议1：09 :30-10 :45； 会议2：11 :15-12 :30； 会议3：14 :30-15 :45； 会议4：16 :15-17 :30； 会议5：18 :00-19 :15**

|  |  |
| --- | --- |
| **全会** | 第9研究组全体会议 |
| **工作组** | 第1/9和2/9工作组全体会议 |
| **X** | 代表一场会议 |
| **🡪** | 指午/夜会 |
| **--** | 包括课题会议在内的详细时间计划将在第9研究组网页上公布： SG9-TD512 |
| **1** | 举行新代表情况介绍会（12:30-13:30） |
| **2** | 第9研究组工作组开幕全体会议将作为第9研究组开幕全体会议的一部分举行。 |
| **3** | “**欧洲电视的未来**”讲习班（见http://itu.int/go/TSG9）： |

**颜色图例**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 研究组和工作组全体会议 |  | 讲习班 |  | 第1工作组课题 |  | 第2工作组课题 |  | 全会课题 |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_